

del giallo

info—Massagno

N° 1 / 2024 – marzo – Anno XLVIII

Rivista del Comune di Massagno



Sommario

Il Municipio informa

- 3 — Editoriale
Eredi di una grande ricchezza,
lanciati verso il futuro! 
- 4 — Consiglio comunale
del 25 marzo 2024 
- 6 — Preventivo approvato
e moltiplicatore al 77% 
- 8 — Visione Massagno
2025–2040 
- 10 — Massagno ha la sua
prima Sindaca 
- 11 — La popolazione si assesta
a quota 6'933 

L'approfondimento

- 12 — Temi e progetti
della legislatura
2021–24 

Succede a Massagno

- 16 — Massagno dà il benvenuto
al 2024 
- 18 — Perché piacciono i gialli? 
- 20 — Carnevale... e non solo!
- 22 — Massagno InPista... continua
- 23 — 4 volte 100!
- 24 — Notizie in breve
- 26 — Prossimi eventi

Informazioni utili

- 28 — Calendario prossimi eventi
Elezioni comunali
Valgersa: stagione 2024

Impressum

Rivista info–Massagno
Quattro numeri all'anno – Anno XLVIII
Tiratura: 4'300 / ISSN 2673-2882
Stampato il 27 marzo 2024

Editore
Municipio di Massagno, Via Motta 53, 6900 Massagno

Responsabile di redazione
Beatrice Lundmark
ufficio.comunicazione@massagno.ch, T. 091960 35 12

Foto e testi
Beatrice Lundmark

Progetto grafico e impaginazione
Central studio, Lugano

Stampa
La Buona Stampa SA, Lugano



Letture audio per ciechi e ipovedenti, realizzato
in collaborazione con Unitas.
I file sono scaricabili dal sito www.massagno.ch

In copertina: Luca Crovi e Manlio Gomasca,
critico cinematografico e fondatore della
rivista Nocturno, presentano il film “Killers of
the flower Moon” nell'ambito della 20esima
edizione di Tutti i colori del giallo.
© Foto: Sabrina Montiglia

Eredi di una grande ricchezza, lanciati verso il futuro!

La breve legislatura che sta per concludersi è stata intensa, in termini di opere e realizzazioni, e ricca di progetti di grande significato che renderanno la nostra Massagno ancora più viva e il suo territorio ancor più accogliente.

Questa edizione di info—Massagno descrive il grande lavoro svolto e ne lascia intuire la qualità e il valore. Il Municipio – sotto l’abile e impegnata guida di Giovanni Bruschetti – ha saputo agire in un contesto urbano fortemente interattivo, proponendo soluzioni per l’avvenire e, in particolare, si è impegnato per:

- realizzare grandi progetti destinati a migliorare ulteriormente la qualità di vita dei cittadini, ad esempio con il concorso di architettura volto alla ristrutturazione e recupero dei magazzini AEM e degli spazi adiacenti;
- valorizzare il prezioso territorio comunale con le sue aree verdi e i suoi percorsi pedonali messi in evidenza dalla Visione Massagno 2025–2040 recentemente presentata al Lux;
- promuovere la vita associativa, sostenendo persone, enti e associazioni presenti capillarmente sul territorio e attive in ambito culturale, sportivo e sociale, dai giovanissimi, alla terza e quarta età;
- implementare il nuovo Regolamento concernente il contributo alle spese per alloggi sostenibili;
- agire mantenendo la solidità della situazione finanziaria con un moltiplicatore stabile e attrattivo al 77%.



Queste sono alcune delle pietre miliari che segnano la strada percorsa e, indicando il cammino da intraprendere, ci lanciano verso il futuro. Un futuro che vogliamo affrontare con l’intento di costruire la casa di tutti, che è il nostro Comune, in una realtà che è in costante trasformazione, basandoci sulle competenze dell’Amministrazione comunale, sulla condivisione delle idee e dei progetti e con la ricerca del contributo e della partecipazione di tutti.

Una ricerca di collaborazione e dialogo che non sia solo uno stile di conduzione, bensì garanzia che nessuno venga dimenticato, che nessuno resti indietro, che nessuno abbia meno opportunità. Per questo il progetto più grande di tutti, il cantiere sempre aperto, è, e sarà, quello che pone al centro dell’azione del Comune le persone che abitano a Massagno. Anche questo grande progetto ha bisogno di idee e di soluzioni innovative e, soprattutto, del coinvolgimento delle massagnesi e dei massagnesi.

La copertina ricorda il traguardo di 20 anni della bella manifestazione “Tutti i colori del giallo” e, proprio perchè siamo orientati al futuro, non vogliamo fermarci. Costruiamo insieme la Massagno di domani!

Simona Rusconi
Sindaca

Pit stop su via San Gottardo

Nella seduta di lunedì 25 marzo il Consiglio comunale ha approvato il nuovo Regolamento comunale; rimandata invece la riqualifica di Via San Gottardo.



Diversi i temi all'ordine del giorno nella seduta di Consiglio comunale tenutasi lunedì 25 marzo presso l'Aula magna delle Scuole elementari di Massagno. Dapprima sono state accolte le dimissioni di Ugo Früh e due nuovi Consiglieri comunali hanno sottoscritto la dichiarazione di fedeltà alla Costituzione e alle leggi: Alberto Bindi Scoconi (PLR), che subentra al dimissionario Ugo Früh, ed Emilio Corti (PPD), che subentra alla neo eletta Municipale Anke van der Mei Lombardi.

In seguito è stato approvato all'unanimità un messaggio riguardante 3 domande di naturalizzazione, come pure le modifiche all'articolo 9 e 14 del Regolamento concernente i parcheggi comunali così come proposte dalla Sezione cantonale degli Enti Locali.

Il Legislativo ha poi approvato il nuovo Regolamento comunale con 22 voti favorevoli e 2 astenuti e respinto (non raggiungendo la maggioranza qualificata) il credito di 235'000 fr. per la riqualifica urbana di via S. Gottardo dall'area Cappella Due Mani all'incrocio di via Stazio, con 15 favorevoli, 4 contrari e 5 astenuti; è stata infine evasa l'interpellanza concernente i morosi di cassa malati.

Al termine della seduta il Presidente del Consiglio comunale Giorgio Chiappini, unitamente alla Sindaca Simona Rusconi, hanno salutato e ringraziato i Municipali che sono, o che sono stati, in carica durante questa legislatura e che non continueranno il loro percorso politico e in particolare, per quanto attiene all'esecutivo: Giovanni Bruschetti, con 32 anni di Municipio di cui 20 da Sindaco; Giovanni Pozzi, con 20 anni di Municipio; Sabrina Gendotti, con 8 anni di Municipio e Carlo Ferrari, per alcuni mesi supplente Municipale.

Un ringraziamento particolare è stato tributato anche ai Consiglieri comunali che non si ricandidano per le imminenti elezioni comunali: Berkant Coskun, Dedè Davide, Gnata Maria, Mangili Karen, Maturi Giovanni e Ponti Marco.

Foto 1 – I Municipali uscenti presenti in seduta che non si ricandidano, con la Sindaca Simona Rusconi (da sin.): Sabrina Gendotti e Carlo Ferrari (supplente).

Foto 2 – Ultima seduta di Consiglio comunale della legislatura 2021–2024.

Foto 3 – I due nuovi Consiglieri comunali (da sin.): Emilio Corti (PPD) e Alberto Bindi Scoponi (PLR).



Nuovo Regolamento comunale

L'attuale regolamento, del 2001, era piuttosto datato e necessitava di un completo adattamento: l'assetto del precedente RC è stato completamente rivisto con lo stralcio di numerosi articoli che richiamavano la Legge Organica Comunale o leggi superiori non più attuali e optando per un nuovo impianto più snello ed essenziale.

È stato inoltre aumentato il numero dei supplenti municipali da 3 a 4; è stata aggiunta una nuova commissione per il contributo alle spese per alloggi sostenibili; sono stati confermati i nuovi onorari e indennità per Municipali e Consiglieri comunali (che dal 2014 non venivano adeguati al caro vita e alla mole di lavoro) in base a quanto previsto in Comuni simili ed è stato introdotto un nuovo articolo riguardante l'orario di inizio dei lavori in caso di canicola.

Riqualifica urbana di via San Gottardo

Nonostante i 15 voti favorevoli su 24 Consiglieri comunali presenti – a sorpresa, in quanto nessun rapporto commissionale contrario era stato allestito in relazione a questo messaggio municipale – il credito per la riqualifica urbana di Via san Gottardo non ha superato lo scoglio del Legislativo, in quanto non è stata raggiunta la necessaria maggioranza assoluta (15+1 su 30 consiglieri totali).

Il progetto avrebbe permesso un miglioramento della sicurezza stradale e pedonale, nonché una riqualifica urbanistica e architettonica di questo importante snodo viario e prevedeva, tra gli altri interventi, 24 nuovi parcheggi a sosta breve per favorire le attività commerciali, 5 attraversamenti pedonali, nuove alberature e una fascia multifunzionale centrale per la moderazione del traffico.

Vista l'importanza di tale progetto, il Municipio è intenzionato, in tempi brevi, a ripresentare il tema al Legislativo tenendo conto delle osservazioni emerse nel corso della discussione, affinché questo pit stop non rallenti né comprometta il progetto stradale di riqualifica dell'importante arteria stradale massagnese gestito dal Cantone nell'ambito Piano della Viabilità del Polo (PVP).

Preventivo approvato, moltiplicatore al 77%

Nella seduta di lunedì 18 dicembre 2023 il Legislativo ha approvato il preventivo 2024 e il credito di progettazione per manutenzione straordinaria del Centro sportivo Valgersa.



Nell'ambito della seduta di Consiglio comunale tenutasi lunedì 18 dicembre presso l'Aula magna delle Scuole elementari di Massagno è stata approvata, con 23 voti favorevoli e 1 contrario, la convenzione con la TPL SA concernente la transizione all'elettrico della linea dei bus n° 5 (Manno – Lugano centro – Viganello); tale convenzione prevede il coinvolgimento, nella copertura di una parte dei costi, dei 7 Comuni toccati dal passaggio della linea citata; per Massagno ciò significa una partecipazione annua di 13'177.70 fr. per 10 anni. Ogni autobus su questa linea percorre giornalmente ca. 300 km: ciò equivale a 838.8 tonnellate di CO² all'anno che verranno ridotte a zero con l'introduzione dei veicoli elettrici. In zona Cappella Due Mani sarà installata una stazione di ricarica per il bus elettrico.

In seguito è stato concesso all'unanimità dei presenti il credito di progettazione per gli interventi di manutenzione straordinaria dello stadio di atletica e del campo da calcio del Centro sportivo Valgersa (48'500 fr. quota parte Massagno) parallelamente all'approvazione della quota parte (medesimo importo) prevista per il Comune di Savosa comproprietario della struttura. Sempre all'unanimità è stato approvato anche il preventivo 2024 del Comune che prevede un disavanzo di ca. 1 mio di fr., moltiplicatore d'imposta al 77% e investimenti netti per 5.7 milioni di fr.

Durante la seduta sono stati inoltre approvati all'unanimità 12 messaggi di naturalizzazione ed è stata data risposta a due interpellanze: una inerente alla gestione di eventi sensibili al Lux e una riguardante la procedura seguita dal Municipio nell'ambito della sospensione e successive dimissioni del Sindaco Giovanni Bruschetti.

Visione Massagno 2025–2040

Grande interesse e partecipazione alla serata pubblica dedicata al tema della strategia comunale di valorizzazione del paesaggio e degli spazi aperti.

“Il Municipio vuole oggi lanciare e contribuire alla discussione per portare a un costante miglioramento della qualità di vita nel nostro bel Comune” così ha esordito la Sindaca Simona Rusconi nel suo saluto introduttivo alla serata pubblica avvenuta lo scorso 7 marzo al Cinema Lux dedicata alla strategia comunale di valorizzazione del paesaggio intitolata *Visione Massagno 2025–2040*. “Il verde non è unicamente un elemento estetico – ha spiegato la Sindaca – ma è fondamentale per la nostra salute, per la nostra qualità di vita e di conseguenza investire nel verde significa investire nel futuro delle nostre generazioni e famiglie, senza dimenticare gli anziani, garantendo spazi di qualità con tutti i servizi a ridosso della Città in un ambiente sano e sicuro.” Proprio per questo motivo il Municipio ha deciso di commissionare allo Studio Land Suisse di Lugano un’analisi volta alla valorizzazione degli spazi verdi.

Il progetto presentato al Lux dagli architetti paesaggisti Federico Scopinich, Davide Caspani e Pier Paolo Hurle propone un’interessante analisi del territorio sviluppando diversi spunti volti a mettere in rete e rigenerare gli attuali spazi verdi e percorsi pedonali/ciclabili, a valorizzare e dare nuova vita ai nuclei storici (Gerso e Massagno) e a rafforzare la biodiversità, proponendo una Massagno resiliente dal punto di vista climatico. Gli obiettivi nello specifico sono i seguenti: “realizzare una maglia verde ben connessa; avvicinare il verde ai cittadini, riducendo le distanze tra aree residenziali e spazi verdi pubblici; valorizzare gli spazi verdi e attrezzati per la comunità; valorizzare la mobilità lenta nel centro urbano per aumentare la connessione delle aree di socialità e di svago; lavorare con la natura per una città resiliente alle nuove dinamiche climatiche; valorizzare i servizi esistenti sul territorio tramite la riqualifica degli spazi esterni di loro pertinenza”.

Foto 1 e 2 – Sala gremita lo scorso 7 marzo per la presentazione del progetto *Visione Massagno 2025–2040*.

Foto 3 e 4 – La Sindaca Simona Rusconi e il Vicesindaco Fabio Nicoli (foto 3) hanno presentato alla popolazione il progetto insieme agli architetti paesaggisti (da destra) Davide Caspani, Federico Scopinich e Pier Paolo Hurle.

Foto 5 – Davide Caspani presenta la tesi principale del progetto che interpreta Massagno come Comune giardino, Comune connesso e Comune multigenerazionale.



Sono tre, in particolare, le tesi sviluppate: la prima *Massagno Comune giardino* dove “i servizi ecosistemici fanno uso della natura quale mezzo per adattare i nostri luoghi ai cambiamenti climatici e per migliorare la qualità delle aree urbane.” La seconda *Massagno Comune connesso* dove “le strade diventano opportunità di incontro, unità comunale, mitigazione dei cambiamenti climatici e manifesto per la scoperta della propria identità per una Massagno più accessibile e inclusiva” e la terza – *Massagno Comune intergenerazionale* – dove s’intende valorizzare e salvaguardare l’identità storica, promuovere luoghi di aggregazione attrattivi e inclusivi e creare spazi di socialità adatti ai bisogni di tutti.

Ecco alcuni esempi pratici di intervento proposti dallo studio: aumentare le superfici alberate e creare più superfici all’ombra in modo da ridurre le isole di calore, creare nuovi spazi complementari ad uso del cittadino (pocket parks), realizzare nuove aree fiorite per impollinatori a favore della biodiversità, valorizzare l’identità storica, gestire in modo sostenibile le acque piovane, de-pavimentare le superfi-

ci impermeabili a favore di materiali filtranti. Questi sono solo alcuni esempi volti a valorizzare il nostro territorio che, come indicato a conclusione dell’evento dal Vicesindaco e Capodicastero pianificazione Fabio Nicoli, “tanto più è piccolo, tanto più è prezioso con i suoi soli 0.74 km² per 6933 cittadini (108 mq/cittadino): la qualità della vita passa per la qualità dei servizi e delle interazioni che si hanno con il territorio”, territorio che il Municipio desidera ulteriormente promuovere con anche il supporto e l’aiuto dei cittadini: la popolazione ha infatti potuto inviare le proprie osservazioni e spunti entro il 31 marzo in modo da arricchire ulteriormente lo studio e proporre delle linee d’intervento all’Esecutivo che scaturirà dalle elezioni comunali di aprile.



Massagno ha la sua prima Sindaca

Simona Rusconi è il 23° Sindaco di Massagno e la prima Sindaca. In Municipio subentra Anke van der Mei Lombardi.

Lunedì 5 febbraio la Municipale Simona Rusconi è entrata in funzione quale nuova Sindaca dell'Esecutivo massagnese dichiarando fedeltà alla costituzione e alle leggi di fronte al Giudice di pace Tommaso Pedrazzini. Succede al Sindaco dimissionario Giovanni Bruschetti e al Vicesindaco Fabio Nicoli che ha condotto il Municipio nel periodo di transizione iniziato nel mese di ottobre scorso.

“Abbiamo tutti vissuto un momento particolare e oggi, dopo un periodo transitorio di 4 mesi, ripartiamo con un assetto istituzionale “normale” – ha spiegato la neo-Sindaca – “l’uscita dal Municipio di Giovanni Bruschetti non è stata cosa da poco, per la sua personalità, per il peso della conduzione del Comune che si è sempre assunto, perché nel Comune era un forte punto di riferimento e per le notevoli capacità operative e progettuali. Tanti e tanti sono i progetti conclusi o avviati durante la sua Sindacatura. Gli sono, e gli siamo riconoscenti per tutto quello che ha costruito per Massagno in questi 20 anni e oltre.”

“A seguito della crescita in giudizio delle dimissioni del Sindaco Giovanni Bruschetti – prosegue Simona Rusconi – ho dato la mia disponibilità, dopo averci riflettuto molto, sia per la delicatezza del momento sia per la responsabilità che questa carica comporta, seppur per soli due mesi. Lo faccio con umiltà e con spirito di servizio. Sono aperta al dialogo, anzi ricercatrice di dialogo, di suggerimenti, di proposte e di critiche da parte di tutte e di tutti, dentro e fuori dal consesso del Municipio. Concludo ringraziando i miei colleghi di Municipio per aver sostenuto la mia candidatura.”

Foto 1 – Il Discorso della neo Sindaca Simona Rusconi in occasione della firma delle credenziali.

Foto 2 – Il Municipio di Massagno nella sua attuale composizione (assente Sabrina Gendotti impegnata in Gran Consiglio), con il Segretario comunale e il Giudice di pace.



Nuova Municipale

Lo scorso 29 gennaio Anke van der Mei Lombardi – già Municipale (2016–2021) – è entrata in carica quale nuova rappresentante dell'Esecutivo massagnese dichiarando fedeltà alla costituzione di fronte al Giudice di pace Tommaso Pedrazzini.

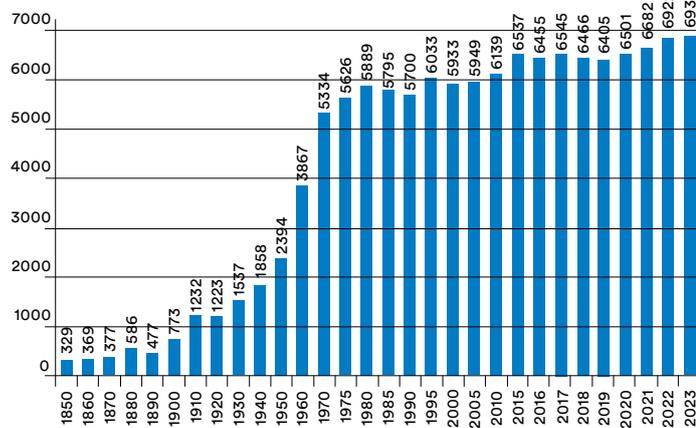


La popolazione si assesta a quota 6933

Aumenta di 11 unità la popolazione del Comune di Massagno, sono 88 le diverse nazionalità rappresentate.

Rallenta il trend positivo iniziato nel 2020 (+96 unità nel 2020, +181 nel 2021, +240 nel 2022 rispetto al 2021), con un aumento di 11 cittadini (v. grafico), ulteriormente confermata invece la multiculturalità con ben 88 nazionalità rappresentate (2 in più rispetto al 2022). Da notare anche la presenza di 35 persone di oltre 95 anni (5 uomini e 30 donne), di cui 3 centenarie e 3 ultracentenarie. La persona più anziana ha 104 anni.

L'evoluzione della popolazione dal 1850



Nello specifico, su un territorio di appena 0.75 km², sono 6933 i cittadini e le cittadine registrati/e dall'Ufficio controllo abitanti al 31 dicembre 2023 nella statistica della popolazione economica, così suddivisa: 6712 domiciliati/dimoranti (popolazione residente), 98 soggiornanti, 77 residenze secondarie, 46 persone con permesso confinanti (G).

Si costata un minor movimento generale della popolazione che diminuisce da +258 (dato al 31.12.2022) a +28 (dato al 31.12.2023) con 513 arrivi (399 in meno rispetto al 2022) e 485 partenze (169 in meno rispetto al 2022). Sostanzialmente invariato rispetto al 2022, e sempre negativo, il saldo tra nascite e decessi (-17) con 33 nascite (19 in meno rispetto al 2022) e 50 decessi (20 in meno rispetto al 2022). Le attività economiche sono 768, 32 in più rispetto al 2022.

La popolazione rimane in maggioranza femminile con 3654 donne (52.7 %) e 3279 uomini (47.3%). I cittadini svizzeri sono 3807 (54.91%), gli stranieri sono 3126 (45.09%). Le persone appartenenti alla fascia della terza età (over 65) sono 1417 (20.44% della popolazione), i giovani (under 19) sono 1246 (17.97%).



Principali progetti legislatura 2021–24

È stata una legislatura di soli 3 anni, ma con tanti progetti in cantiere o in corso d'opera; riassumiamo qui di seguito quelli più importanti.

La legislatura corrente è durata solo 3 anni anziché i classici 4, a causa del posticipo delle elezioni comunali dovuto alla pandemia, ma foriera di diversi progetti portati avanti dal Municipio e dal Consiglio comunale. Qui di seguito proponiamo dunque una panoramica riassuntiva dei temi principali sviluppati durante la legislatura 2021–2024 che, tra le altre cose, ha segnato anche l'uscita dalla pandemia da Coronavirus e il ritorno alla normalità.

- Foto 1 – Il progetto del Parco civico in centro a Massagno (render: Land Suisse Sagl).
 Foto 2 – “Il palco urbano”, progetto dell'architetto Gaetano Castiello (render Studio di architettura Urbane Landschaften GmbH Basilea).
 Foto 3 – Il prospettato parco sulla trincea ferroviaria, vista verso Sud–Est dal portale galleria FFS: (render: Land Suisse Sagl).
 Foto 4 – Render del progetto del team Descombes “i giardini della Cappella”.
 Foto 5 – La seduta di Consiglio comunale del 27 aprile 2022, nell'ambito della quale si è svolta la cerimonia di consegna del Label Città dell'energia.



Grandi progetti, edilizia pubblica, spazi verdi

Casa Ippocastano

Nel mese di gennaio del 2024 sono iniziati i lavori per la realizzazione di 2 sedi di Scuola infanzia, il cui credito di costruzione (3.6 mio di fr.) era stato approvato dal Legislativo in data 20 settembre 2021.

Casa Marugg e Casa comunale

Il 6 novembre 2023 il Consiglio comunale ha approvato il credito di progettazione (120'500 fr.) per gli interventi di risanamento e ristrutturazione della casa che ospita i Servizi sociali comunali e l'Autorità regionale di protezione (ARP) 5 e il credito per gli interventi di ristrutturazione e riorganizzazione del Palazzo comunale (127'000 fr.).

Magazzini AEM

Lo scorso 25 settembre è stato presentato l'esito finale del concorso di architettura a procedura libera (concorso di progetto) per la ristrutturazione e la valorizzazione degli stabili che in passato hanno ospitato funzioni legate all'Azienda Elettrica di Massagno AEM SA (palazzina e magazzino) e risistemazione ad uso collettivo delle adiacenze di questo importante comparto pubblico situato nel cuore del Comune. Il concorso è stato vinto dal progetto “Il palco urbano” dello Studio Urbane Landschaften GmbH (Basilea) di Gaetano Castiello. L'approvazione del credito per il concorso (190'000 fr.) da parte del Consiglio comunale era avvenuta il 24 ottobre 2022.

Parco civico centrale e Casa Chiattonne

L'8 maggio 2023 è stato approvato il credito di realizzazione (1.5 mio di fr.) del nuovo parco civico centrale, come pure il credito per la ristrutturazione (2.3 mio di fr.) della casa rossa, ex sede AEM situata di fronte a Casa Marugg, il cui credito di progettazione (140'000 fr.) era stato approvato il 20 settembre 2021.

Visione Massagno 2025-2040

Lo scorso 7 marzo si è svolta la serata informativa dedicata alla strategia comunale di valorizzazione del paesaggio e degli spazi aperti (masterplan e linee guida) realizzata dallo Studio Land Suisse di Lugano (vedi art. pagg. 8–9).

Pianificazione e Piano regolatore (PR)

Diverse varianti di Piano regolatore sono pronte per essere sottoposte al Consiglio comunale dell'imminente nuova legislatura.

PR TriMa

Dopo un lungo iter che ha coinvolto i Comuni di Lugano e Massagno, lo scorso 20 dicembre, il Consiglio di Stato ha approvato il Piano regolatore intercomunale campus universitario/parco trincea di Massagno (oggetto nondimeno di alcuni ricorsi al TRAM), che pone le basi per la copertura della trincea ferroviaria.

Cappella Due Mani / Porta ovest

Il 12 maggio 2022, nell'ambito di una serata pubblica aperta alla popolazione, sono state presentate le risultanze del mandato di studio in parallelo relativo alla riorganizzazione viaria ed urbanistica con il recupero a verde del comparto della Cappella Due Mani, mentre per il progetto Porta ovest è previsto il declassamento delle bretelle autostradali di competenza del Cantone.



Centro sportivo Valgersa

Lo scorso 18 dicembre 2023 è stato approvato il **credito di progettazione per gli interventi di manutenzione straordinaria** dello stadio di atletica e del campo da calcio del Centro sportivo Valgersa (48'500 fr. quota parte Massagno) per un importo complessivo di 97'000 fr., diviso tra i due comuni proprietari (Massagno e Savosa). Nel frattempo è stata confermata la **nuova direzione del Centro** sotto la responsabilità di Jaqueline Lusenti (già ad interim nel 2023), come pure la gestione del Valge Pool Bar alla Cibo & Passione SAGL di Lorenzo Borrello, già gestore nel 2023.

Energia

L'11 gennaio 2022 è stato pubblicato sul sito del Comune il **Piano energetico comunale**: mappa interattiva che fornisce ai cittadini e ai proprietari di immobili diverse informazioni utili in merito a energie rinnovabili, tecnologie, incentivi e deduzioni fiscali, consultabile qui: www.massagno.ch/Piano-energetico

Il 13 gennaio 2022 è iniziata l'attività del nuovo **Sportello energia** del Comune di Massagno, servizio gratuito di prima consulenza energetica individuale della durata di un'ora con uno specialista, attività che prosegue tuttora nel 2024 e le cui informazioni di dettaglio e date di consulenza sono pubblicate qui: www.massagno.ch/sportelloenergia

Label Città dell'energia

Il 15 marzo 2022 Massagno ha ricevuto conferma del conseguimento del marchio Città dell'energia® dall'omonima commissione. Tutte le informazioni di dettaglio sono consultabili qui: www.massagno.ch/Citta-dell-energia



Amministrazione e riorganizzazione interna

L'attuale legislatura è stata occasione di una parziale riorganizzazione dovuta anche alle dimissioni di alcuni funzionari dirigenti e della Segretaria comunale Lorenza Capponi alla quale è succeduto Christian Barelli (nominato dal Municipio il 20.12.2021) entrato in funzione a inizio luglio 2022, mentre lo scorso 1° marzo il nuovo Direttore dell'Ufficio tecnico Mauro Rusconi ha iniziato la propria attività presso il Comune. Si segnala inoltre il potenziamento della Direzione delle scuole comunali con una nuova figura professionale, Chiara Ferrari Marveggio, che dal 13 febbraio 2023 ricopre la funzione di responsabile del personale scolastico non docente, occupandosi anche della gestione finanziaria e degli aspetti logistici/organizzativi.

Socialità

Le dimissioni del Direttore di Casa Girasole hanno dato l'opportunità al Municipio di riflettere sull'organizzazione dell'intero settore sociale comunale assumendo una nuova figura di **coordinamento e direzione**, non solo della casa anziani, bensì di tutto l'**ambito sociale comunale** nella figura di Igor Rossetti, nuovo funzionario dirigente entrato in servizio a inizio novembre 2023.

Il 12 aprile 2021 il Legislativo ha approvato il **Regolamento comunale concernente il contributo alle spese per gli alloggi sostenibili**, mentre lo scorso 19 aprile il Consiglio di Stato ha respinto il ricorso e ora si può procedere all'implementazione di dettaglio del Regolamento.

Nel corso della legislatura è stato inoltre confermato il raddoppio dei contributi annuali destinati alle associazioni che operano sul territorio comunale.

Integrazione

Per quanto concerne l'integrazione, sono state lanciate alcune nuove iniziative quali, ad esempio il progetto "il salotto" che, dal 14 settembre 2021, consente dei momenti d'incontro informale con la delegata comunale all'integrazione (Margherita Frey) e l'organizzazione di un'interessante conferenza intitolata "Rivali si – nemici no", realizzata il 23 marzo 2023 nell'ambito della settimana contro il razzismo. Dopo l'interruzione dovuta al COVID, si è inoltre ripresa, sempre nel 2023, l'organizzazione della **Festa dei vicini** e, nel 2022, del **Food festival**. Per quanto riguarda invece la **Crisi Ucraina**, il Comune ha messo a disposizione la Casa montana Roseto e, tramite la Fondazione La Sosta, alcuni appartamenti in Via Guisan, strutture che sono state utilizzate dalle autorità cantonali competenti per l'accoglienza dei profughi, soprattutto nel corso dell'anno 2022. Il Comune ha inoltre organizzato delle lezioni di italiano ad hoc per la comunità ucraina.



Foto 6 – I partecipanti alla conferenza dedicata al tema del razzismo nello sport (da sin.): Giancarlo Dionisio (giornalista), Sara Akanji (giocatrice, fondatrice e capitana del FC Winterthur femminile), Romana Manzoni Agliati (traduttrice), Rosario Talarico (Capodicastero integrazione), Mijat Maric (ex calciatore FC Lugano e dirigente sportivo), e Michela Trisconi (Delegata cantonale all'integrazione).

Foto 7 – Il primo gruppo di profughi accolto alla Casa montana Roseto nel mese di aprile del 2022.

Altri temi

“Il cinema di tutti, per tutti”

Il 10 novembre 2021 il Comune di Massagno ha inaugurato ufficialmente i rinnovati spazi del Cinema Lux. Il progetto di ristrutturazione e collegamento del Cinema con il sottostante Salone Cosmo completamente rinnovato, è stato in gran parte effettuato durante la pandemia. A fine 2023 è nato il progetto “Il cinema di tutti, per tutti”: si tratta di un accordo con il gestore del Cinema Lux art house, Joel Fioroni, per promuovere la settima arte al di fuori della normale programmazione cinematografica in collaborazione con le scuole e altri enti sul territorio. Il progetto prevede un calendario di proiezioni ad hoc rivolte a gruppi d'età distinti bambini, giovani e anziani.

Inaugurazione della nuova sede della Polizia Ceresio Nord

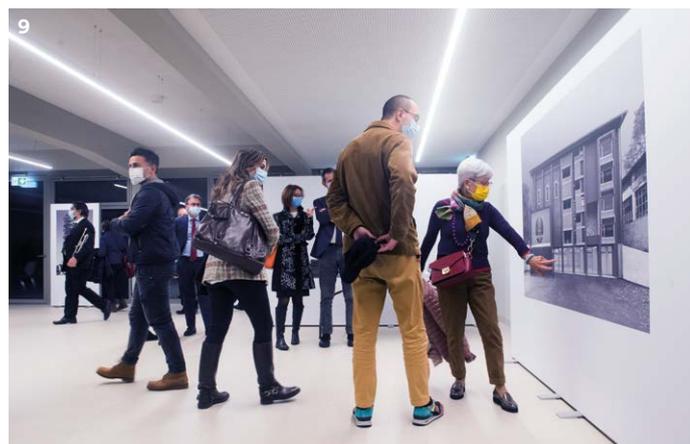
Situata in Via Valgersa 4, la nuova casa della Polizia Ceresio Nord (PCN) è stata inaugurata lo scorso 30 settembre alla presenza di diverse autorità e cittadini dei 6 Comuni convenzionati: Canobbio, Massagno, Origgio, Porza, Savosa e Vezia. La nuova sede, moderna e spaziosa ospita 19 agenti, 4 assistenti e 2 impiegate amministrative.

Eco-centro Ciusarella

Si segnala che è prevista una riorganizzazione e ampliamento degli spazi dell'**Eco-centro comunale di via Ciusarella**: sono attualmente al vaglio del Municipio e del Dicastero competente delle opzioni che saranno approfondite all'inizio della prossima legislatura.

Foto 8 e 9 – L'inaugurazione dei rinnovati spazi del Cinema Lux e Salone Cosmo, avvenuta il 10 novembre 2021.

Foto 10 e 11 – L'inaugurazione della nuova sede della Polizia Ceresio Nord (30 settembre 2023).



Massagno dà il benvenuto al 2024

Sala gremita, lo scorso 14 gennaio, al Cinema Lux per la tradizionale cerimonia di inizio anno.

Diversi gli ospiti e le autorità che hanno partecipato all'evento svoltosi al Cinema Lux lo scorso 14 gennaio, nell'ambito del quale sono stati accolti in particolare: il Consigliere di Stato Christian Vitta, il Consigliere agli Stati Fabio Regazzi, i Consiglieri nazionali Alex Farinelli e Simone Gianini, i Sindaci di diversi Comuni vicini e alcuni Gran consiglieri.

Nell'ambito del suo apprezzato intervento il Vicesindaco Fabio Nicoli ha voluto parlare delle "persone e del valore che possono avere per una comunità come la nostra" ringraziando in particolare i volontari delle associazioni, i politici di milizia che portano avanti la cosa pubblica e "tutti coloro che, in questo politicamente turbolento e difficile anno appena trascorso, hanno con dedizione e generosità messo il loro tempo e le loro migliori energie al servizio della comunità.

A cominciare da Giovanni Bruschetti (presente in sala) che termina la sua esperienza dopo 20 anni di sindacato, nei quali ha saputo dare un forte e positivo sviluppo al nostro Comune". Ma non solo: uno spazio del tutto particolare è stato dedicato, con immagini simpatiche e inedite, anche e soprattutto ai collaboratori del Comune, la squadra di Massagno, che è "numerosa, efficiente, forte" e "sta, con sensibilità e disponibilità, al servizio delle esigenze dell'utente, che sia un cittadino, un utente di un servizio, un allievo delle scuole o un ospite della casa Girasole."

Il Presidente della Pro Massagno Franco Locatelli ha posto invece l'accento sugli eventi comunitari e sulle svariate associazioni attive sul territorio comunale "che, con le loro variegate attività, contribuiscono a consolidare lo spirito di comunità di Massagno sull'arco di tutto l'anno" a partire da questa cerimonia di inizio anno, organizzata dalla Pro in collaborazione con il Municipio, passando per un fitto calendario di eventi organizzati dalle varie associazioni.

Foto 1, 2 e 4 – Il Vicesindaco Fabio Nicoli (foto 1), il Presidente del Consiglio comunale Giorgio Chiappini (foto 2) e il Presidente della Pro Massagno Franco Locatelli (foto 4) portano il loro saluto di inizio anno alla popolazione.

Foto 3 – Tra il folto pubblico accorso sono diverse le autorità che hanno aderito all'evento (in prima fila da sin.): il Consigliere nazionale Simone Gianini, il Presidente del Consiglio comunale Giorgio Chiappini, il Consigliere di Stato Christian Vitta, il Consigliere nazionale Alex Farinelli, l'ex Sindaco Giovanni Bruschetti e il Consigliere agli Stati Fabio Regazzi.



Come illustrato anche dal Presidente del Consiglio comunale Giorgio Chiappini “Massagno ha la grande fortuna di avere sul suo territorio diverse associazioni capaci di fare da collante per la Comunità”, e – prosegue Giorgio Chiappini – “una Comunità unita è anche una Comunità forte, e dunque capace di affrontare il futuro con coraggio e con la certezza di avere tutti i mezzi necessari per farlo con successo.”

Successi che si possono concretamente misurare anche con gli importanti risultati ottenuti dagli sportivi e dalle associazioni massagnesi che sono state premiate nell’ambito della cerimonia per i risultati ottenuti nel corso del 2023 a livello nazionale o internazionale, e in particolare: Emma Rosa (SAM Atletica), medaglia di bronzo ai campionati svizzeri giovanili U18 nel salto in alto e Gianmarco Bielli (SAM Atletica), medaglia d’oro nei 60m ai campionati svizzeri indoor U16 e medaglia di bronzo ai Campionati svizzeri di gare multiple (U16); la squadra di robotica Smilebots, che ha partecipato ai Campionati mondiali della First lego League svoltisi a Long Beach (Los Angeles) vincendo la gara di robotica e conquistando il secondo po-

sto per il progetto innovativo e, dulcis in fundo, la Spinelli Massagno SAM Basket che nel 2023 ha conquistando per la prima volta nella storia la SBL CUP (coppa della lega) e la Supercoppa.

E così all’insegna dello sport, dello spirito di squadra, dello spirito associativo e comunitario, al termine dei discorsi – impreziositi anche dagli intermezzi musicali curati da Massagno Musica e del Coro Val Genzana, diretti rispettivamente dal maestro Andrea Norghauer e Fabio Valsangiacomo – i partecipanti hanno potuto scambiarsi i tradizionali auguri di inizio anno gustando un ricco aperitivo offerto dalla Pro Massagno presso il Salone Cosmo.

Foto 5 e 6 – Le note di Massagno Musica dirette dal Maestro Andrea Norghauer (foto 6) allietano la cerimonia.

Foto 7 e 8 – I giovani sportivi premiati nell’ambito della cerimonia con (da sin.): il Vicesindaco F. Nicoli; il Maestro F. Valsangiacomo (Coro Val Genzana); C. Corsale, G. Gladulich, F. Colapicchioni, F. Corsale (Smilebots); R. Gubitosa e F. Stainmann (Spinelli Massagno, SAM Basket); G. Bielli e E. Rosa (SAM Atletica); il Presidente del Consiglio comunale G. Chiappini; A. Martino, (Spinelli Massagno, SAM Basket) e il maestro A. Norghauer (Massagno Musica).



Perché piacciono i gialli?

Cosa rende la letteratura di suspense il genere letterario più seguito di tutti i tempi?

di Luca Cровi

Cosa spinge milioni di persone a leggere storie che parlano di paura, mistero, crimini e giustizia. È una domanda che mi sono sentito fare spesso durante la ventesima edizione di Tutti i colori del giallo.

E molti si sono chiesti anche perché un festival di questo tipo abbia così seguito e successo e perché la comunità di Massagno lo segua con così tanta attenzione. Potrei rispondere con una frase di Gilbert Keith Chesterton, il creatore di padre Brown: “Un racconto senza morti per me resta ancora un racconto senza vita... il giallo è l'unica forma di poesia che permette di raccontare la contemporaneità”. Ma potrei anche citare Massimo Carlotto che sul palco del Cinema Lux pungolato dalle domande di Piergiorgio Pulisci ha spiegato parlando del ruolo narrativo del noir: “cercare di ristabilire, almeno in un romanzo, la verità, secondo me, è una cosa necessaria: è uno di quegli impegni che la cultura deve avere, nel senso che il romanzo, anche se è la cosa più finta che c'è al mondo, può raccontare molto, perché può raccontare la realtà”.

E se la deve raccontare lo deve fare in maniera sincera come lo hanno fatto tutti gli ospiti presenti alla ventesima edizione di Tutti i colori del giallo, da Carlotto a Gigio Alberti, da Ben Pastor a Giampaolo Simi, da Marcel Huwyler a Monica Piffaretti perché come sosteneva Raymond Chandler, il creatore del detective Marlowe: “I personaggi dei noir devono essere realistici, così che ambientazione e atmosfera risulteranno coerenti e accettabili. La storia deve parlare di persone come nel mondo reale, seppure è possibile recuperare qualche elemento di finzione... La storia deve essere sempre onesta nei confronti del lettore, specialmente se ha faticato a seguirla interamente”.

Tutti gli ospiti di quest'anno l'hanno confermato con i loro interventi e dall'altra parte S. S. Van Dine che per primo si pose il problema su come scrivere la letteratura di suspense dichiarava: “Il romanzo poliziesco è un gioco intellettuale; anzi uno sport addirittura. Per scrivere romanzi del genere ci sono leggi molto precise: non scritte, forse, ma non per questo meno rigorose, e ogni scrittore poliziesco, rispettabile e che abbia rispetto di sé stesso, le deve seguire”.



Il festival continua on-line

Video, foto, racconti e reportage di tutte le edizioni sono disponibili sul sito e sui canali social di “Tutti i colori del giallo”:

www.youtube.com/user/tuttiicoloridelgiallo

www.tuttiicoloridelgiallo.ch

www.facebook.com/tuttiicoloridelgiallo

E queste regole basilari, come quelle della buona cucina in cui non si può permettere di sbagliare ingredienti, sono alla base del successo di Tutti i colori del giallo che non a caso quest’anno ha messo al centro dell’attenzione degli spettatori una mostra dal titolo “20 detective, 20 ricette per un delitto” in cui i disegni di Angelo Montanari esposti erano accompagnati dai piatti preferiti di alcuni dei più celebri investigatori letterari. “Ne uccide più la gola che la spada” come confermerebbe Francesco Coldesina che ha organizzato le cene dedicate a Poirot, Nero Wolfe e Sherlock Holmes deliziando ancora una volta gli ospiti di “Tutti i colori del giallo”.

Negli ultimi tempi la narrativa thriller–giallo–noir è salita del 36 per cento in Svizzera e la presenza in classifica di autori come Martin Sutter e Joel Dicker conferma che il fenomeno ha una rilevanza di tipo internazionale e l’ironia presente nei romanzi di Marcel Huwyler, che ha letteralmente divertito con le sue battute il pubblico del Cinema Lux, dimostra come dramma e ironia debbano andare a braccetto per poter raccontare con passione e sincerità certe storie.

Foto 1 – Il Presidente del Consiglio di Stato Raffaele De Rosa porta il suo saluto alla serata inaugurale della 20esima edizione svoltasi lo scorso 12 marzo al Cinema Lux.

Foto 2 – Luca Crovi e la Sindaca Simona Rusconi con Nicola Guscetti, membro della Direzione generale di BancaStato, sponsor principale di Tutti i colori del Giallo.

Foto 3 – Gli ospiti della terza serata (14.3.24) Ben Pastor e Gianpaolo Simi, presentati da Moira Bubola (a sin.) e Teo Lorini (a destra) con i musicisti Raffaele Kohler e Luciano Macchia, introdotti da Luca Crovi.

Foto 4 – Sala gremita lo scorso 13 marzo per ascoltare Massimo Carlotto, uno dei maggiori esponenti italiani del genere, presentato da Piergiorgio Pulixi.

Foto 5 – L’ex Sindaco Giovanni Bruschetti – ideatore, promotore e fervido sostenitore di Tutti i colori del giallo – racconta alcuni aneddoti su come è nato il festival nel lontano 2005.

Foto 6 – La palestra delle scuole elementari di Nosedo appositamente allestita per l’aperitivo e gremita di ospiti che si gustano le pietanze a tema proposte da Francesco Coldesina.

Foto 7 – Fabrizio Quadranti, già direttore artistico di Tutti i colori del giallo fin dagli esordi, inaugura la mostra con la Sindaca Simona Rusconi e Luca Crovi.

Foto 8 – Grande interesse da parte del pubblico per la mostra speciale dedicata al 20esimo anniversario di Tutti i colori del giallo, intitolata “20 detective, 20 ricette per un delitto”.



Carnevale... e non solo!

Atmosfera di festa nel mese di febbraio con: Carnevale massagnese, pranzo del Gruppo anziani e Concerto di gala di Massagno Musica.

Lo scorso 3 febbraio si è svolto con successo il tradizionale Carnevale massagnese baciato dal sole e da temperature primaverili, all'insegna del divertimento e dei colori, con corteo mascherato accompagnato dagli Sbandieratori e Musicisti Lariani.

Nell'ambito dei festeggiamenti sono state servite oltre 1'500 porzioni di risotto e lüganiga in un ambiente allegro e spumeggiante, caratterizzato dalla presenza di tanti bambini e famiglie. Un grazie di cuore alla SAM Benefica e a tutti i suoi collaboratori per l'impeccabile organizzazione e al mitico Tiz e alla sua équipe per il buonissimo risotto!

Foto 1 e 2 – Alcuni momenti significativi del Carnevale massagnese con bimbe in maschera (foto 1) e Sbandieratori e Musicisti Lariani con Damiano Ferrari del comitato organizzativo SAM Benefica (foto 2 in centro). Foto: B. Lundmark
Foto 3 e 4 – Grande successo di pubblico per l'edizione 2024 del Carnevale. Foto: F. Locatelli

Foto 5 e 6 – Alcuni scatti del pranzo di Carnevale del Gruppo anziani. Foto: B. Lundmark

Foto 7 e 8 – Il Concerto di gala proposto da Massagno Musica lo scorso 24 febbraio nell'ambito del quale è intervenuto il Capodistretto associazioni Giovanni Pozzi (foto 8). Foto: B. Lundmark



Qualche giorno dopo, il 13 febbraio, si torna in pista con il pranzo di Carnevale del Gruppo anziani presso il Salone Cosmo: polenta e brasato servita insieme a tante risate e divertimento, grazie agli spassosissimi sketch teatrali delle mitiche Sonia Quadrelli e Luigia Cotti.

In seguito, il 24 febbraio scorso, si è svolto presso il Cinema Lux il Concerto di gala di Massagno Musica dedicato quest'anno alle montagne con musiche, immagini e letture a tema. Nell'ambito della serata il Capodicastero associazioni Giovanni Pozzi ha portato il suo emozionato saluto al folto pubblico.



Gli Smilebots si distinguono

Nel primo weekend di marzo, gli Smilebots hanno vinto la gara Svizzera di Basilea della VEX Robotics Competition e si sono qualificati per la finale mondiale del prossimo 25–27 aprile a Dallas. Inoltre la squadra RED Smilebots, che partecipa alla First Lego League, ha vinto la selezione ticinese, è arrivata quarta alla finale Svizzera e si è qualificata per la finale europea che si terrà il 13–14 aprile a Davos.



Massagno InPista...continua

A seguito del successo ottenuto, il Municipio ha deciso di acquistare la pista e riproporre l'appuntamento anche nei prossimi anni.

Inaugurata il 5 dicembre scorso, Massagno InPista ha esordito sulla terrazza delle scuole elementari di Nosedo – dopo una primissima edizione in Piazza Santa Lucia nel 2018 – proponendo un ricco programma di eventi e intrattenimento. Dopo il momento inaugurale e i primi eventi di cui abbiamo riportato nell'edizione info–Massagno n°4 del 2023, nel corso del mese di dicembre e gennaio sono proseguiti a ritmo serrato svariati appuntamenti: dall'incontro con i giocatori dell'HCL, allo spettacolo "il mio miglior Natale" con Clown Orit, dai momenti di lettura e atelier di pittura per bambini alle merende offerte, dai dj set con cene a tema ai mercatini, quello tradizionale di Santa Lucia organizzato dalla Pro Massagno con le associazioni del territorio (16 dicembre), e quello con i produttori locali Made in Ticino (6 e 7 gennaio). Sono stati inoltre organizzati 7 tornei sportivi (curling, footballino e freccette), che hanno riscosso un buon apprezzamento da parte dei giovanissimi partecipanti.

In generale sono state diverse le famiglie che hanno usufruito di questa possibilità d'intrattenimento: tanti bambini e ragazzi si sono presentati in pista durante i 22 giorni di apertura – tranne nei pochi momenti in cui ha piovuto o il clima non era particolarmente favorevole (c'è stato un solo giorno di chiusura per pioggia intensa) – e soprattutto in occasione degli apprezzati eventi e momenti conviviali. Visto il feedback riscontrato il Municipio ha dunque acquistato l'infrastruttura in ghiaccio sintetico e prevede di riproporre il progetto anche nei prossimi anni.

Foto 1 – Massagno InPista con il Clown Orit. Foto: B. Lundmark
Foto 2,3 e 4 – L'incontro con i giocatori di hockey dell'HC Lugano con firma autografi, gadget, foto di gruppo e tanti selfie.
Foto: Egle Berruti



4 volte 100!

Teodolinda Sulser, Emmy Wirths, Igea Conti e Regina Bottinelli hanno raggiunto il traguardo dei 100 anni, auguri!

Negli ultimi 7/8 anni coloro che raggiungevano la quota dei 100 anni erano, mediamente, una donna all'anno; negli ultimi mesi, invece, abbiamo avuto un boom di centenarie con ben 4 festeggiate. Tra la fine del 2023 e l'inizio del 2024 le signore Teodolinda Sulser, Emmy Wirths, Igea Conti e Regina Bottinelli hanno infatti raggiunto l'importante traguardo dei 100 anni festeggiato in compagnia delle Autorità comunali: Igea Conti ancora presso il proprio domicilio, mentre le altre feste si sono svolte presso la Casa Girasole con musica, palloncini e torta gigante alla presenza della Sindaca Simona Rusconi o del Vicesindaco Fabio Nicoli (o di ambedue), insieme a parenti, amici e ad alcuni collaboratori e ospiti della Casa anziani.

- Foto 1 – La centenaria Igea Conti festeggia con la Sindaca Simona Rusconi, il Vicesindaco Fabio Nicoli e l'Assistente di Polizia Angelo De Stefani.
- Foto 2 – Regina Bottinelli con il fratello minore, la Sindaca Simona Rusconi, il direttore di Casa Girasole Igor Rossetti, e la ex badante Rosanna Dabormida.
- Foto 3 – Teodolinda Sulser festeggia con i famigliari, con il Vicesindaco Fabio Nicoli e con il Direttore di Casa Girasole.
- Foto 4 – Emmy Wirths compie 100 anni, in foto con la Sindaca Simona Rusconi e il Vicesindaco Fabio Nicoli.

I festeggiati

Oltre alle centenarie, Simona Rusconi si è recata in visita agli anziani e alle anziane che hanno festeggiato un compleanno tondo (90, 95 e successivi). Elenchiamo qui di seguito i festeggiati che hanno ricevuto la visita nei mesi di dicembre, gennaio e febbraio:

– Lanzo Francesca	07.12.1927	96 anni
– Robbiani Miriam	12.12.1933	90 anni
– Sulser Teodolinda	19.12.1923	100 anni
– Bottinelli Antonio	21.12.1927	96 anni
– Wirths Emmy	30.12.1923	100 anni
– Bürki Dolores	09.01.1934	90 anni
– Conti Igea	20.01.1924	100 anni
– Desales Enrica	20.01.1928	96 anni
– Reguiero Luisa	05.02.1934	90 anni
– Centeno Martinez Nicolas	19.02.1934	90 anni
– Cardani Germana	21.02.1934	90 anni
– Guanziroli Piero	16.02.1927	97 anni
– Masdonati May	27.02.1934	90 anni
– Bottinelli Regina	28.02.1924	100 anni



Notizie in breve

Nuovi assunti

Presso il Centro sportivo Valgersa è stata nominata Jacqueline Lusenti (classe 1994) in qualità di responsabile del Centro dal 1° gennaio 2024, precedentemente ad interim. È stata inoltre confermata la gerenza del ristorante Valge pool bar alla Cibo & Passione SAGL di Lorenzo Borrello, già gestore nel 2023, per i prossimi 4 anni.

La Direzione delle Scuole comunali dà il benvenuto a Mattia Martinenghi (in foto, classe 1980) che, dal 1° marzo 2024 ricopre la funzione di gerente della casa montana Roseto di Airolo per il Comune di Massagno.

Si segnala infine che il nuovo perito comunale dal 1° gennaio 2024, è l'arch. Lorenzo Bronner.



Ricorrenze di servizio



Nell'ambito della cena di Natale dei dipendenti comunali dello scorso 15 dicembre presso la mensa delle scuole, il Segretario comunale (in foto a sin.) ha omaggiato coloro che hanno raggiunto i seguenti anni di servizio (in foto da sin. dal fondo): Alessandra Ferretti, docente Scuola dell'Infanzia (SI) Nosedo (20 anni di servizio); Tiziano Andreoli, custode Scuola Elementare (SE), (35 anni); Rosita Rizdal, InfoComune (15 anni); Giuseppina Ciaramella, inserviente

SI Povrò e Servizio mensa SE (15 anni); Luisella Mussinelli, Servizio mensa SE e accompagnamento dentista (15 anni) e Matteo Greco, Ufficio controllo abitanti (15 anni); assenti dalla foto: Monica Moser docente SE (25 anni) e Valente Guerreiro Paonessa Carla inserviente SI centrale (25 anni).

Nidolino e Atelier la Formica si spostano

A seguito dei lavori per la costruzione della nuova sede di Scuola dell'Infanzia presso Casa Ippocastano iniziati nel mese di gennaio, si segnala che – per permettere lo svolgimento del cantiere – l'asilo nido "il Nidolino" è stato provvisoriamente spostato a Casa Pasquée, mentre le feste di compleanno e altri eventi che normalmente si svolgono alla Pasquée, potranno svolgersi temporaneamente al Centro diurno La Sosta, previa prenotazione.

L'atelier la Formica si sposta invece in via Ciusarella 3 (sotto la Scuola dell'Infanzia di Povrò); la nuova sede è stata inaugurata lo scorso 5 marzo (foto sotto). Ricordiamo che le attività proposte sono rivolte ai bambini iscritti alla Scuola Elementare o all'ultimo anno della Scuola dell'Infanzia e che i primi atelier iniziano il 10 aprile. Nuove/i collaboratrici/ori sono benvenute/i, tenendo presente che si tratta di volontariato non retribuito.



Raccolta biciclette

Dal 6 all'8 maggio Velafrica, in collaborazione con SOS Ticino – Atelier Ri-cicletta e Strutture Carcerarie Cantionali organizza, a Massagno e nei comuni limitrofi, un'azione di ritiro a domicilio di biciclette usate. Gli abitanti del nostro Comune possono così dare una seconda vita alle biciclette che non usano più con pochi click: tramite un formulario online si registrano le biciclette da donare, in seguito bisogna contrassegnare le biciclette con degli sticker (che verranno inviati per posta) e gli organizzatori della raccolta passeranno a domicilio per il ritiro delle biciclette registrate.

Ricordiamo che Velafrica è un'organizzazione no-profit che dal 1993 raccoglie biciclette usate in tutta la Svizzera e le ripara in collaborazione con delle istituzioni sociali elvetiche per poi esportarle in sette paesi in Africa dove facilitano il tragitto verso la scuola e creano dei posti di lavoro.

Gli interessati possono registrarsi entro il 30 aprile qui: www.velafrica.ch/lugano2024



Tanzania 2020, Bike to School.
© Foto: Chimwemwe Mkandawire

Prossimi eventi

Corsi intensivi di italiano

Si segnala che sono già aperte le iscrizioni ai corsi estivi intensivi di lingua italiana per stranieri della durata di una o due settimane. Il primo corso è previsto dal 1° all'11 luglio, il secondo dal 19 al 30 agosto, il corso si tiene tutti i giorni (lu-ve) dalle 09:30 alle 11:00 presso il Palazzo comunale nella sala ex Consiglio comunale. Per info e iscrizioni rivolgersi all'Ufficio integrazione (T. 091 960 35 05, e-mail: integrazionestranieri@massagno.ch).



Comune
di Massagno



**Corsi intensivi di
lingua italiana per adulti**
Palazzo comunale

<p>1° corso 01.07–11.07.2024 09:30–11:00</p>	<p>2° corso 19.08–30.08.2024 09:30–11:00</p>
---	---

Costo per un corso di 1 settimana: fr. 50.–
Costo per un corso di 2 settimane: fr. 80.–

Per informazioni e iscrizioni ai corsi (i posti sono limitati) rivolgersi direttamente allo Sportello integrazione.

Sportello integrazione
c/o Servizi sociali comunali
Via Motta 53a, 6900 Massagno
Lu–Me–Ve: 10:00–11:45
Ma–Gio: 14:00–16:00
T. 091 960 35 05
integrazionestranieri@massagno.ch

Elezioni comunali

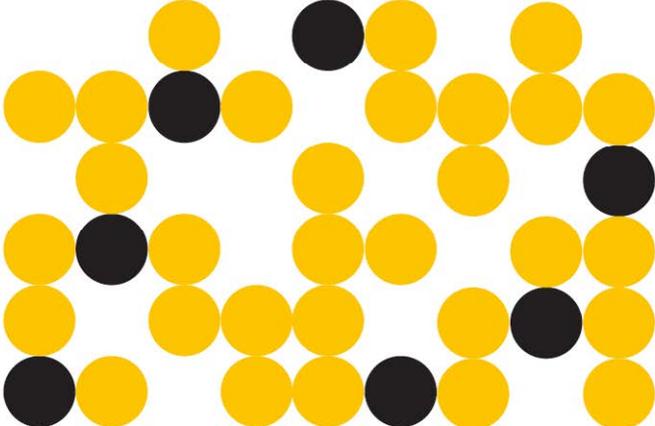
Domenica 14 aprile 2024 le cittadine e i cittadini saranno chiamati alle urne per eleggere i 7 membri del Municipio e i 30 membri del Consiglio comunale per la legislatura 2024–2028. Tutte le informazioni di dettaglio si trovano nella documentazione ricevuta presso il proprio domicilio, come pure sul sito www.massagno.ch/Elezioni2024; ricordiamo che è possibile votare per corrispondenza mentre il voto al seggio elettorale sarà possibile domenica 14 aprile 2024 dalle ore 10:00 alle ore 12:00, presso l'Aula Magna delle Scuole elementari Nosedo.



Comune
di Massagno

www.massagno.ch/Elezioni2024
@infomassagno

7+30



Elezioni comunali
14 aprile 2024

Istruzioni di voto
Elenco delle liste e dei candidati



Festa dei vicini

Massagno e Lugano ripropongono anche quest'anno la Festa dei vicini che si svolgerà il prossimo 24 maggio (data di riserva in caso di pioggia 7 giugno). Evento a ricorrenza annuale volto a promuovere la solidarietà di vicinato, la Festa dei vicini si pone come obiettivo quello di combattere l'isolamento sociale e la solitudine, sviluppare la convivialità e i legami di prossimità. I veri protagonisti della manifestazione sono i cittadini che decidono di aderire all'evento organizzando loro stessi una festa con i propri vicini con l'aiuto del materiale fornito dal Comune (tavoli, panchine, transenne, ecc.) nonché il materiale promozionale che sarà messo a disposizione anche in versione PDF (da scaricare sul sito qualche settimana prima dell'evento). Per ragioni organizzative legate alla riservazione e alla consegna del materiale, i cittadini di Massagno interessati a organizzare una festa sono invitati ad annunciare il proprio evento entro il 14 maggio 2024 alla Delegata comunale all'integrazione (margritfrey@hotmail.com, 091 967 47 36). Per ulteriori informazioni: www.massagno.ch/vicini

Conferenza movimento e benessere

Il prossimo 17 aprile, alle ore 14:00 presso il Salone Cosmo, Pro senectute organizza, in collaborazione con il Comune di Massagno, una conferenza dedicata al tema "Movimento e benessere. L'esperto risponde" con Damiano Zemp, specialista in scienze motorie ed esperto di attività fisica adattata. La conferenza ha come obiettivo di spiegare quali sono i benefici della pratica di un'attività fisica regolare per il corpo, la mente e il mantenimento dell'autonomia nell'età avanzata. Si rivolge a tutti, con particolare attenzione alle persone con bisogni specifici (persone con disabilità o malattie croniche).

Seguirà merenda offerta ai partecipanti. Per motivi organizzativi è gradita l'iscrizione entro il 12 aprile ai seguenti contatti: info@girasolemassagno.ch o T. 091 960 40 40.

Foto – La Festa dei vicini organizzata lo scorso anno a Gerso/Via Selva da Michaela Balcarkova Figlioli con Mariella Cattaneo e condomini.



Calendario

17.04.2024 Conferenza movimento e benessere

L'esperto risponde
Iscrizioni entro il 12.04 (v. p. 27)

Salone Cosmo

26.04.2024 e 24.05.2024 Scacchi per tutti

Ciclo di appuntamenti gratuiti per
imparare e divertirsi insieme!

Casa Marugg, ore 17:45

01.05.2024 Note dall'Irlanda

Passeggiata musicale con gli allievi
della scuola Musicando

Centro sportivo Valgersa

18.05.2024 Apertura Valgersa

Centro sportivo Valgersa

24.05.2024 Festa dei vicini

Diversi luoghi

16.06.2024 scollinando

Diversi luoghi. Comuni focus:
Origlio, Lamone e Ponte Capriasca

Per ulteriori informazioni, aggiorna-
menti o annullamenti consultare il sito:
www.massagno.ch/Agenda-eventi

Elezioni comunali

Domenica 14 aprile
dalle 10:00 alle 12:00
Seggio elettorale presso le
Scuole elementari Nosedo

Orario sportelli

Amministrazione

lu-ve: 10:00-11:45 / 14:00-16:00
ma: chiusura alle ore 18:30

Servizi sociali e agenzia AVS

lu-me-ve: 10:00-11:45
ma: 14:00-18:30
(dopo le ore 16:00
solo su appuntamento)
gio: 14:00-16:00

Sportello LAPS

Solo su appuntamento
T. 091960 35 05

Ufficio di conciliazione in materia di locazione

lu-ma-gio-ve: 14:00-16:00

Ecocentro

Orario estivo
(da fine marzo a fine ottobre):
lu: 13:30-18:00
ma-ve: 09:00-12:00 /
13:30-18:00
sa: 08:00-12:00 /
13:30-18:00

www.massagno.ch
[@infomassagno](https://www.instagram.com/infomassagno)
Seguitemi su YouTube

Valgersa: stagione 2024

Il prossimo 18 maggio apre il Centro sportivo Valgersa con diverse attività e proposte oltre ai tradizionali corsi sportivi; riassumiamo qui di seguito gli eventi principali fino a inizio luglio.

- 18.05** Festa di apertura con entrata gratuita dalle 16.15, discorsi, spettacolo di nuoto sincronizzato, musica live e promozione abbonamenti (-15% di sconto su tutti gli abbinamenti stagionali fino al 24.05).
- 22.05** 15:30 Giochi di società con libreria del tempo;
18:30 Incontro di lettura con Giancarlo Dionisio in collaborazione con il Rifugio letterario.
- 29.05** 15:30 Attivi sempre: attività dedicate alla terza età e attività intergenerazionali, in collaborazione con il Centro diurno La Sosta, Pro Senectute e il Pettiroso. Giochi di società con libreria del tempo dalle 15:30.
- 05.06** 18:30 Incontro di lettura con Luca Fassina e Luca Crovi, "Cucina, Stephen King" e cena a tema su prenotazione in collaborazione con il Rifugio letterario.
- 07.06** 19:30 Serata Latina: balli caraibici con la scuola di danza New Style Dance.
- 12.06** 14:30 ART-merenda: merenda con creazione di un'opera d'arte per bambini con Gaba Müller.
- 13.06** 19:30 ART-merenda: merenda con creazione di un'opera d'arte con Gaba Müller.
- 23.06** Torneo di Beach Volley a squadre (tre giocatori) con rinfresco offerto.
- 06.07** Valge pool party: bagno fino alle 22.00 dj set con Giampi Spinelli.

Tutte le domeniche dal 16 giugno al 25 agosto: animazione speciale.
Tutte le partite degli europei di calcio live al Valge Pool Bar.

Per ulteriori informazioni

Centro Sportivo Valgersa, T. 091966 53 41
FB: CentroSportivoValgersa, info@valgersa.ch, www.valgersa.ch